

OPTICOM GmbH | Nägelsbachstr. 38 | 91052 Erlangen, Germany

 Instituto de Computacao  
 Universidade Federal do Amazonas  
 Attn. Leandro Galvão - FAPEAM  
 Av. Rodrigo Otavio, 6200, Coroado I  
 Manaus – AM – Brazil 69077-000

 OPTICOM  
 Dipl.-Ing. M. Keyhl GmbH  
 Nägelsbachstr. 38  
 91052 Erlangen, Germany  
 Tel. +49 (0) 91 31 - 5 30 20 - 0  
 Fax +49 (0) 91 31 - 5 30 20 - 20  
 info@opticom.de  
 www.opticom.de  
 www.pevq.org  
 www.polqa.info

## Rechnung / Invoice

**No. 26156**

Datum 10.07.2014

REFERENCE	DELIVERY DATE	SHIPPED BY	CONDITION.	TERMS OF PAYM.
P.O. No. 001	10.07.2014	Electronic via LMS		advance payment received

VOL.	ITEM	UNIT PRICE	PRICE
1	PXQ-000-VSE-S PEXQ Software Suite for WIN OS incl. voice <sup>plus</sup> and video option Single User License ./ Academic Discount 30 %	EUR 11.900,00     EUR - 3.570,00	EUR 11.900,00     EUR - 3.570,00
SUBTOTAL / NETTO			EUR 8.330,00
SHIPPING / VERSANDKOSTEN			
0 % V.A.T.			
<b>TOTAL AMOUNT / RECHNUNGSBETRAG</b>			<b>EUR 8.330,00</b>

All shipments are subject to our General Contract Conditions for Sale and Delivery ('Allgemeine Verkaufs- und Lieferbedingungen'). All delivered items remain our property until full payment is received. We reserve the right to store all relevant data in the context of this order.

**Thank you for your purchase!**

 VR-Bank Erlangen-Höchststadt  
 IBAN DE91 7636 0033 0000 0481 00  
 BIC: GENODEF1ER1

 HVB UniCredit Bank Erlangen  
 IBAN DE42 7632 0072 1220 1388 91  
 BIC: HYVEDEMM417

 Amtsgericht Fürth  
 HRB 7169  
 Ust. ID: DE 194 631 268

 Geschäftsführer:  
 Dipl.-Ing. Michael Keyhl, CEO  
 Dipl.-Ing. Christian Schmidmer, CTO

Comprovante n.º	Data
03/550361	02/07/2014
N.º do contrato de câmbio	
16555104	

As partes a seguir denominadas **Instituição autorizada a operar no mercado de câmbio e Cliente**, contratam a presente operação de câmbio nas condições aqui estipuladas e declaram que a mesma subordina-se às normas, condições e exigências legais e regulamentares aplicáveis à matéria.

Instituição autorizada a operar no mercado de câmbio

CNPJ

**BANCO DO BRASIL S.A.****00.000.000/0001-91****Cliente**

Nome

LEANDRO SILVA GALVAO DE CARVALHO

Identidade / Órgão emissor-UF

01917953929 DETRAN AM

CPF / CNPJ

777.584.125-72

Endereço

RUA MAR DE QUINEROTE, 21

Cidade

MANAUS

UF

AM

Telefone

(92) 36531825

Agência

5786-X

Conta

280-1

**Beneficiário**

Nome

OPTICOM GMBH

Endereço

NAEGELSBACHSTRABE 38 91052

Cidade

ERLANGEN

Banco

HYPO VEREINSBANK

Conta

DE42763200721220138891

**Operação - Dados básicos**

Código e nome da moeda estrangeira

978 EURO

Símbolo e valor da moeda estrangeira

EUR

8.330,00

Valor por extenso

( OITO MIL E TREZENTOS E TRINTA EUROS )

Taxa cambial

3,0591381

Valor em moeda nacional - R\$

25.482,62

Valor por extenso

( VINTE E CINCO MIL E QUATROCENTOS E OITENTA E DOIS REAIS E SESSENTA E DOIS CENTAVOS )

Código da natureza

47575-0-0-5-90

Descrição da natureza

DIR.AUT.-CESSAO OU USO DE PROGRAMAS DE COMPUTADOR

Código da forma de entrega

65 TELETRANSMISSAO

Data da liquidação

03/07/2014

Data da trava

03/07/2014

Data do débito

02/07/2014

Pagador das despesas externas

TOMADOR

Nº do certificado BACEN

País do recebedor

023 ALEMANHA, REP. FED

Relação de vínculo

30 - CLIENTE E/OU PGDR/RCBD NÃO EMPRESA

**Despesas e tributos**

FIN-OPE-TARIFA DE EMISSÃO	366,10	DESPESA EXTERNA	229,43
IOF - R\$			
0,38 ALIQUOTA	96,83		

**Imposto de renda**

Banco arrecadador	Valor base - R\$	Data recolhimento	Imposto recolhido - R\$
001	29.979,55	02/07/2014	4.496,93

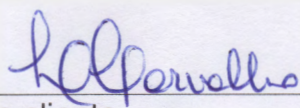
O cliente **declara** ter pleno conhecimento do texto constante do respectivo contrato de câmbio, do Artigo 23 da Lei 4.131, de 03/09/62, e em especial dos seus parágrafos segundo e terceiro transcritos a seguir, bem como da Circular n.º 3.691, de 16/12/2013, a qual rege a presente operação:

**Artigo 23 da Lei nº 4.131, de 03/09/62, parágrafos 2º e 3º, com a redação dada pelo artigo 72 da Lei nº 9.069, de 29/06/95:**

**Parágrafo 2º** - constitui infração imputável ao estabelecimento bancário, ao corretor e ao cliente, punível com multa de 50 (cinquenta) a 300% (trezentos por cento) do valor da operação para cada um dos infratores, a declaração de falsa identidade no formulário que, em número de vias e segundo o modelo determinado pelo Banco Central do Brasil, será exigido em cada operação, assinado pelo cliente e visado pelo estabelecimento bancário e pelo corretor que nela intervierem.

**Parágrafo 3º** - constitui infração, de responsabilidade exclusiva do cliente, punível com multa de 5 (cinco) a 100% (cem por cento) do valor da operação, a declaração de informações falsas no formulário a que se refere o Parágrafo 2º.

No cancelamento da operação por solicitação do comprador não ocorrerá devolução de tarifas e impostos. A diferença de taxa de câmbio decorrente do cancelamento deste contrato correrá por conta do comprador. Para apuração do valor da diferença de taxa de câmbio será considerada a oscilação entre a taxa de câmbio original deste contrato e a taxa de câmbio, cotação de compra, praticada pelo banco no dia do cancelamento deste contrato.



Assinatura do cliente

Instituição autorizada a operar no mercado de câmbio  
Poder(es) e firma(s) confere(m) - Rubrica e assinatura

**Central de Atendimento BB - 4004 0001 ou 0800 729 0001**  
**Serviço de Atendimento ao Consumidor - SAC - 0800 729 0722**  
**Ouvidoria BB - 0800 729 5678**  
**Deficientes Auditivos ou de Fala - 0800 729 0088**



Dependência

GECEX SAO PAULO I

Local e data

SAO PAULO ( SP ), 02/07/2014

Número do documento

03/550361

**Cliente**

Razão Social

Endereço

RUA MAR DE QUINEROTE, 21

Cidade

MANAUS

UF

AM

Agência

5786-X

Conta

280-1

Levamos a débito de sua conta o valor referente à emissão de ordem de pagamento para o exterior:

Referência da ordem

71133550361

Valor em moeda estrangeira

EUR

8.330,00

Taxa cambial

3,0591381

Valor em moeda nacional - R\$

25.482,62

Alíquota do IOF

0.38 %

**Despesas e tributos**

Descrição

Valor em USD

Valor em moeda nacional - R\$

FIN-OPE-TARIFA DE EMISSÃO

166,00

366,10

DESPESA EXTERNA

75,00

229,43

IOF

96,83

Total debitado - R\$

26.174,98

Central de Atendimento BB - 4004 0001 ou 0800 729 0001  
 Serviço de Atendimento ao Consumidor - SAC - 0800 729 0722  
 Ouvidoria BB - 0800 729 5678  
 Deficientes Auditivos ou de Fala - 0800 729 0088